



# ЗАРЯ ВОСТОКА

ОРГАН ЦЕНТРАЛЬНОГО КОМИТЕТА КОМПАРТИИ ГРУЗИИ И СОВЕТОВ ДЕПУТАТОВ ТРУДЯЩИХСЯ ГРУЗИНСКОЙ ССР

№ 210 (10929) Четверг, 8 сентября 1960 г. Цена 20 коп.

## Замечательная победа тружеников сельского хозяйства Грузии

### Грузинские чаеводы с честью сдержали слово — сдано государству 146.000 тонн сортового чайного листа

Замечательную трудовую победу одержали труженики сельского хозяйства Грузии. Выполняя исторические решения XXI съезда КПСС и декабрьского Пленума ЦК партии, колхозы и совхозы республики в результате самоотверженного труда вырастили в нынешнем году рекордный урожай сортового чайного листа и с честью выполнили свои обязательства перед Родиной.

К 7 сентября сдано государству 146.000 тонн сортового чайного листа, вместо 138.000 тонн по плану, т. е. на 15 тысяч тонн больше, чем за соответствующий период прошлого года.

Продолжая сбор сортового чайного листа, труженики субтропических районов республики ведут упорную борьбу за значительное перевыполнение взятых обязательств.

Досрочно и с превышением выполнено социалистическое обязательство по продаже государству лаврового листа. Продано государству 1.100 тонн, вместо 800 тонн по плану. На 151 процент выполнен годовой план продажи государству косточковых плодов.

Работники сельского хозяйства Грузии, претворяя в жизнь указания Центрального Комитета партии, провели во втором году семилетки большую работу по развитию общественного животноводства. За восемь месяцев годовой план продажи государству мяса выполнен на 105,7 процента. Животноводы республики сдали мяса на 23.393 тонны, молока на 17 тысяч тонн, яиц на 14,5 миллиона штук больше, чем за соответствующий период прошлого года.

Продажа государству сельскохозяйственных продуктов продолжается. Труженики колхозов и совхозов республики прилагают все усилия к тому, чтобы с честью выполнить социалистические обязательства по продаже государству сельскохозяйственных продуктов. (ГрузТАГ).

## ВЗЯТ НОВЫЙ РУБЕЖ СЕМИЛЕТКИ!

Всего восемь дней назад чаеводы Грузии рапортовали партии и правительству о досрочном выполнении годового плана сбора сортового чайного листа. А вчера республику и всю страну облетело новое радостное известие: чаеводы Грузии дали Родине 146.000 тонн «зеленого золота», с честью выполнили высочайшее социалистическое обязательство, взятое на второй год семилетки.

Наша славная армия чаеводов добилась большой победы в борьбе за то, чтобы к 1965 году полностью удовлетворить потребности населения страны чаем отечественного производства.

Эта большая победа явилась результатом неслыханного трудового энтузиазма наших славных колхозников и работников совхозов. Важную роль в ней сыграл патристический почин комсомольца Наира Гогатадзе, обратившейся ко всем чаеводам республики с призывом собирать ежедневно больше листа, чем в прошлом году. Этот почин был одобрен и поддержан ЦК КП Грузии.

Соревнование чаеводов, широко развернувшееся в ответ на призыв Н. Гогатадзе, помогло тысячам колхозников не только выполнить, но и перевыполнить высокие обязательства.

Четыре с лишним месяца продолжалась битва грузинских чаеводов за высокий урожай, увеличивающаяся замечательным успехом. Большая организаторская работа партийных, советских и комсомольских организаций республики, направленная на безусловное выполнение ответственного обязательства, достигла цели. Гласность соревнования, наглядность агитации, широкое внедрение опыта передовиков — вот что помогло партийным организациям возглавить трудовой энтузиазм масс, поднять на выполнение обязательства не только чаеводов, но и рабочих, служащих, домохозяйек, студентов, пионеров и школьников. Все те, кто помогал чаеводам в борьбе за высокий урожай, по праву могут гордиться своим вкладом в одержанную вчера победу.

Вместе с ними радуются большим успехам грузинских чаеводов все трудящиеся нашей республики и страны, ведь недаром грузинский чай по-

лучил высокую оценку и признание даже за пределами нашей Родины.

Победа наших чаеводов бесспорна: они собрали на 39 тысяч тонн сырья больше, чем за весь 1953 год! Но эта победа далась нелегко. Борьба за урожай второго года семилетки, начавшаяся еще зимой, не прекращалась ни на один день. Обработка почвы, подрезка кустов, внесение удобрений, борьба с сельскохозяйственными вредителями и болезнями — вот далеко не полный перечень всего того, что надо было сделать чаеводам для обеспечения хорошей вегетации растений. А когда началась сезон сбора, развернулась еще более упорная битва за чай. Патристическое стремление колхозников и работников совхозов — не допустить потерь на сборе урожая, дать Родине как можно больше грузинского чая увенчалась отличными результатами. Таким подарком наши чаеводы еще ни разу не радовали страну.

Замечательные успехи, достигнутые чаеводами республики в борьбе за досрочное выполнение заданий семилетки, несомненно. Второй рубеж взят!

Но советские люди никогда не успокоиваются на достигнутом. Именно поэтому на чайных плантациях нашей республики ни на один день не прекращается сбор богатого урожая. До конца сезона далеко. Желая достойно встретить 43-ю годовщину Великого Октября, готов новые подарки в честь 40-летия установления Советской власти и создания Компартии Грузии, наши славные чаеводы ведут сейчас упорную борьбу за значительное перевыполнение взятых обязательств.

Вчера же республику облетела еще одна радостная весть. За восемь месяцев нынешнего года государству продано 45.471 тонна мяса. Это на 23.393 тонны больше, чем за тот же период прошлого года. Государственное задание выполнено на 105,7 процента. Значительно увеличился по сравнению с минувшим годом и экспорт мяса. Животноводы республики дали стране молока на 17 тысяч тонн и яиц на 14,5 миллиона штук больше, чем на ту же дату в 1959 году.

Претворяя в жизнь решения XXI

съезда КПСС, колхозы и совхозы Грузии продавали большую работу по дальнейшему развитию общественного животноводства. Можно смело сказать, что в развитии этой отрасли хозяйства наша республика еще никогда не добивалась таких успехов.

Особенно отличились в производстве и продаже мяса государству Ахалцихский, Аспиндзский, Хашурский, Карельский, Лагодехский, Болнисский, Тетричкарский, Самгредский, Тержольский, Онский, Гегечкорский, Зугдидский, Хобский, Махарадзевский, Ланчутский, Местийский, Гальский районы, Юго-Осетинская автономная область.

Однако этот успех — лишь начало борьбы за выполнение высокого обязательства. Ни один колхоз и совхоз, ни один свинарь и чабан не должны забывать, что республика обязалась в нынешнем году выполнить два годовых плана продажи мяса государству. Это значит, что страна должна получить от Грузии еще 40.529 тонн мяса при условии, что поголовье скота не сократится.

Выполнить это обязательство можно, лишь максимально используя имеющиеся резервы. Главное внимание следует уделить откорму и нагулу скота. Ни одно животное ниже средней упитанности не должно быть продано государству!

Между тем факты говорят о том, что не во всех районах проявляют должную заботу о развитии животноводства, о выполнении не только обязательств, но и планов. Во то время как государственное задание уже перевыполнено всей республикой в целом, у нас имеются районы, которые тянут общие показатели назад. На 70—80 процентов реализовали план Цителцкарский, Марнеульский, Сухумский, Батумский и Кобулетский районы. Вряд ли трудящимся этих районов нравится сидеть за спиной соседей. Но чтобы не краснеть, надо больше и лучше работать, подкрепляя красивые слова хорошими делами.

Поистине мы живем в замечательное время, когда каждый день приносит радостные вести. Вчера же стало известно о том, что труженики сельского хозяйства субтропических районов республики одержали еще одну победу. Они продали государству 1.100 тонн лаврового листа при плане 800 тонн. Пройдет несколько лет, и Грузия сумеет не только полностью удовлетворить потребности населения страны в лавровом листе, но и производить его на экспорт.

Парадвали Родину и грузинские садоводы, вырастившие высокий урожай косточковых плодов. План продажи их государству выполнен на 151 процент.

Успехи наших чаеводов, животноводов, садоводов зовут всех работников сельского хозяйства республики к новым большим победам.

Равняться на правый флаг, на наших славных чаеводов — таким должен быть девиз каждого колхозника, каждого работника совхозов.

# ВИЛЬГЕЛЬМ ПИК



От Центрального Комитета Коммунистической партии Советского Союза Президиума Верховного Совета СССР Совета Министров Союза ССР

Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза, Президиум Верховного Совета СССР и Совет Министров СССР с глубоким прискорбием извещают партию и всех трудящихся Советского Союза, что 7 сентября, в 8 часов 55 минут, в Берлине, после продолжительной и тяжелой болезни скончался Президент Германской Демократической Республики, член Политбюро Центрального Комитета Социалистической единой партии Германии, ветеран рабочего и коммунистического движения Германии, один из выдающихся деятелей международного коммунистического движения, верный друг Советского Союза товарищ Вильгельм Пик.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ СОВЕТСКОГО СОЮЗА ПРЕЗИДИУМ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР СОВЕТ МИНИСТРОВ СОЮЗА ССР

## Приезд в Москву Секу Туре

6 сентября в Москву с официальным визитом прибыл крупный политический деятель и выдающийся борца за мир президент Гвинейской Республики Секу Туре.

На Внуковском аэродроме высокого гостя встречали товарищи Н. Г. Игнатов, А. И. Микоян, Д. С. Полянский, Н. С. Хрущев, заместитель Председателя Президиума Верховного Совета СССР Ш. М. Арушанян и другие официальные лица, представители трудящихся столицы, главы дипломатических представительств, аккредитованные в Москве, советские и иностранные корреспонденты.

Н. С. Хрущев и Секу Туре обменялись речами. (ТАСС).

## Пребывание Секу Туре в Москве

Находящийся в Москве с официальным визитом президент и председатель правительства Гвинейской Республики Секу Туре 7 сентября нанес визиты заместителю Председателя Президиума Верховного Совета СССР Ш. М. Арушаняну и Председателю Совета Министров СССР Н. С. Хрущеву. Во время встреч между Ш. М. Арушаняном, Н. С. Хрущевым и Секу Туре состоялись теплые, дружеские беседы.

Днем в Большом Кремлевском дворце от имени Президиума Верховного Совета СССР и Советского правительства был дан завтрак в честь президента и председателя правительства Гвинейской Республики Секу Туре.

На завтраке вместе с Секу Туре присутствовали председатель Национального собрания Гвинейской Республики Сайфулай Диалло, министр экономики Луи Лансана Беауго, министр планирования Кейта Ифамара и другие сопровождающие президента лица, а также посол Гвинейской Республики в СССР Сейду Конте.

С советской стороны были товарищи Н. Г. Игнатов, А. И. Микоян, Д. С. Полянский, Н. С. Хрущев, заместитель Председателя Президиума Верховного Совета СССР Ш. М. Арушанян и другие.

Н. С. Хрущев и Секу Туре обменялись речами. Завтрак прошел в обстановке сердечной дружбы, полного взаимопонимания. (ТАСС).

## Яркое, самобытное искусство

ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЙ КОНЦЕРТ ДЕКАДЫ СЕВЕРО-ОСЕТИНСКОГО ИСКУССТВА И ЛИТЕРАТУРЫ

Искусство лишь тогда волнует и радует, когда в нем ощущается бие сердце народа, поэзия его души. Таково искусство гостей из Северной Осетии, представшее перед зрителями на заключительном концерте Декады северо-осетинского искусства и литературы, состоявшемся 6 сентября в Кремлевском театре.

Посланицы горного края славил в песнях родной Иристон, ставший за годы Советской власти цветущим садом. Их искусство было проникнуто гордостью за свою республику, ее людей и ее труд. Эта гордость ощущалась и в песне З. Гуржибекова, исполненной самодельным ансамблем садонских шахтеров (руководитель — К. Каболов), в танцевальной сюите самых маленьких участников концерта — пионеров города Орджоникидзе. Она, эта гордость, пронизывала светлую мелодию «Песни сердца», с которой выступила Т. Тогоева.

Все лучшее, что показали в этот вечер осетинские артисты, создано с дружеской помощью деятелей русского искусства — их русских братьев. Об этом поют участники

Центральному Комитету, Социалистической единой партии Германии

Президиуму Народной палаты Германской Демократической Республики

Совету Министров Германской Демократической Республики

Национальному Совету Национального фронта Германской Демократической Республики

Центральный Комитет Коммунистической партии Советского Союза, Президиум Верховного Совета СССР и Совет Министров СССР выражают свое глубокое соболезнование и вместе с вами, дорогие товарищи и друзья, скорбят в связи с тяжелой утратой, постигшей германский народ — кончиной Президента Германской Демократической Республики, члена Политбюро Центрального Комитета Социалистической единой партии Германии товарища Вильгельма Пика.

В лице товарища Вильгельма Пика трудящиеся Германской Демократической Республики потеряли выдающегося руководителя, одного из основателей Коммунистической партии Германии и Социалистической единой партии Германии, активного и самоотверженного борца за дело рабочего класса, одного из организаторов первого в истории Германии рабоче-крестьянского государства — Германской Демократической Республики.

По поводу кончины товарища Вильгельма Пика скорбят трудящиеся всего мира, защите интересов которых он посвятил всю свою замечательную жизнь пролетарского революционера.

Товарищ Вильгельм Пик, будучи верным марксистом-ленинцем, внес большой вклад в дело развития и укрепления единства и сплоченности мирового коммунистического и рабочего движения. Находясь бесценно на посту Президента Германской Демократической Республики, он отдал все свои силы, всю свою кипучую энергию борьбе за превращение в жизнь великих идей Маркса, Энгельса, Ленина, за построение социализма в Германской Демократической Республике, за создание единой, миролюбивой демократической Германии.

Советские люди знают товарища Вильгельма Пика, как неутомимого борца против фашизма и милитаризма, борца за дело мира во всем мире. Как революционер и антифашист, он делал все для того, чтобы приблизить час победы над фашистской тиранией, рассматривая это, как решающее условие для развития Германии по мирному, демократическому пути. Товарищ Вильгельм Пик твердо стоял на позициях пролетарского интернационализма, был неутомимым борцом за укрепление дружбы между народами, верным и искренним другом Советского Союза и внес неоценимый вклад в дело развития и укрепления дружественных и братских отношений между немецким и советским народами.

Светлый образ товарища Вильгельма Пика — великого сына германского народа, первого президента первого в истории Германии рабоче-крестьянского государства навечно сохранится в памяти народов Советского Союза.

ЦЕНТРАЛЬНЫЙ КОМИТЕТ КОММУНИСТИЧЕСКОЙ ПАРТИИ СОВЕТСКОГО СОЮЗА ПРЕЗИДИУМ ВЕРХОВНОГО СОВЕТА СССР СОВЕТ МИНИСТРОВ СССР

## Кончина Президента Германской Демократической Республики Вильгельма Пика

БЕРЛИН, 7 сентября. (ТАСС). 7 сентября утром скончался один из выдающихся деятелей немецкого и международного рабочего движения, Президент Германской Демократической Республики Вильгельм Пик.

БЕРЛИН, 7 сентября. (ТАСС). Здесь опубликовано сообщение о том, что Президент Германской Демократической Республики Вильгельм Пик скончался 7 сентября в 8 часов 55 минут, 4 сентября у него наступила острая сердечная слабость, которая позже была осложнена воспалением легких. Несмотря на снижение температуры, на сер-

дечную слабость повлиять не удалось. В результате отказа деятельности сердца и кровообращения наступила смерть.

Сообщение о смерти Президента Вильгельма Пика подписано профессором Т. Врештем, профессором Х. Виттордом, доктором Э. Хейнике и доктором В. Кернером.

## Государственный траур в ГДР

БЕРЛИН, 7 сентября. (ТАСС). В связи с кончиной Президента Германской Демократической Республики Вильгельма Пика Совет Министров ГДР объявил государственный траур с 7 сентября до дня похорон.

Для подготовки и проведения траурных торжеств создана партийно-правительственная комиссия во главе с Вальтером Ульбрихтом.

## Вручение наград участникам Выставки достижений народного хозяйства СССР 1959 года

7 сентября первый заместитель Председателя Совета Министров Грузинской ССР М. И. Кучава вручил награды руководителям предприятий, научно-исследовательских учреждений, передовикам промышленности, ученым нашей республики, награжденным Комитетом Совета выставки за достижение высоких показателей, успехи, достигнутые в деле внедрения технического прогресса, развития сельского хозяйства.

Диплом второй степени вручается Институту металлургии Академии наук Грузинской ССР. Коллектив этого института награжден за разработку технологического процесса и за освоение в заводских условиях производства азотированного электролитического марганца. Диплом второй степени получают также Грузинский научно-исследовательский институт механизации и электрификации сельского хозяйства, работники которого награждены за разработку и создание автоматической кормораздаточной линии при выращивании цыплят на мясо, и коллектив Тбилисского завода шампанских вин Самтреста. Эта награда коллективу завода присуждена за разработку новой технологии получения шампанских вин и внедрение ее в производство, за освоение автоматической линии по производству шампанских вин. Дипломом второй степени награжден и Тбилисский коньячный завод Самтреста за разработку новой технологии в освоении серийного выпуска высококачественных коньяков марок «Варши», «Тбилиси» и др., за снижение себестоимости товарной продукции.

Тов. Кучава вручает дипломы третьей степени коллективам Грузинского дома моделей, который награжден за разработку и внедрение в массовое производство новых моделей женских платьев и костюмов, Тбилисского кожевенного завода № 2, которому диплом присужден за разработку, внедрение и освоение бес-

пильного метода дубления хромовой свиной кожи, Тбилисской обувной фабрики № 1, который награжден за разработку и внедрение в производство новой конструкции одноцепного вертикально-замкнутого пошивочного конвейера.

Малую золотую медаль получает заведующий отделом Грузинского научно-исследовательского института механизации и электрификации сельского хозяйства А. Ю. Арсенишвили, которому эта награда присуждена за авторство и конструирование автоматической кормораздаточной линии кормления цыплят.

Большая серебряная медаль вручается руководителю лабораторий производства стали Института металлургии Академии наук Грузинской ССР В. М. Бережани, главному технологу Тбилисского завода шампанских вин Самтреста В. С. Чиракадзе, главному технологу Тбилисского коньячного завода В. Д. Цицишвили, младшему научному работнику Грузинского научно-исследовательского института электрификации и механизации сельского хозяйства Д. Д. Джанашидзе и другим.

Малую серебряную медаль получают главный инженер Тбилисского кожевенного завода № 2 Т. В. Самсонадзе, мастер чеканки артели «Мхатари» М. О. Магомедова, младший научный сотрудник Института металлургии Академии наук Грузинской ССР И. Б. Бараташвили и другие.

Бронзовая медаль вручается художнику-модельеру Грузинского дома моделей Е. З. Аташвили, конструктору Тбилисской обувной фабрики № 1 М. К. Жуконской, рабочему Тбилисского кожевенного завода № 2 Ш. Л. Какулия, бригадиру разнощного цеха Тбилисского коньячного завода Н. П. Хачапуридзе и другим.

Тов. Кучава тепло поздравил награжденных и пожелал им новых успехов в их работе на благо Родины. (ГрузТАГ).

## ДО СКОРОГО СВИДАНИЯ, ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!

В течение семи дней в Грузии гостила делегация колхоза имени Коминтерна Мичуринского района Тамбовской области, возглавляемая председателем колхоза, Героем Социалистического труда, депутатом Верховного Совета СССР Е. И. Андреевой. Коминтерны находились в гостях у своих грузинских друзей колхозников сельхозартели имени Ленина села Норно Самгорского района.

Вчера наши гости уехали домой. Проводить дорогих друзей в Тбилисский аэропорт пришли представители партийных и советских организаций Тбилиси, колхозники села Норно — пришли с букетами живых цветов, с подарками, которые они решили отправить коминтернянам.

Объявляется посылка. Друзья прощаются. Крепкие рукопожатия, братские объятия.

Вскоре серебряный корабль плавно отрывается от взлетной площадки и берет курс на север.

До скорого свидания, дорогие друзья!

# УСПЕХИ ЗОВУТ К НОВЫМ ПОБЕДАМ!

## Чаеводы и животноводы Грузии продолжают поход за изобилие сельскохозяйственных продуктов

### В соревновании сила

У чаеводов Грузии нынче большой день. Не так давно они рапортовали о выполнении годового плана по сбору сортового чайного листа, а теперь выполнено уже и обязательство. Государство получило от тружеников плантаций 146.000 тонн «зеленого золота».

Но, несмотря на то, что и план и обязательство уже реализованы, на чайных плантациях ни на минуту не утихает борьба за чай. Да и как можно прекратить наступление на «зеленом фронте», когда чай на плантациях есть и его надо обязательно собрать вовремя и без потерь!

Есть чем гордиться и чаеводам Абхазии. Они уже доставили на чайные фабрики 24.130,6 тонны сортового сырья, то есть более чем на 100 тонн перевыполнили свое обязательство.

Но впереди еще один рубеж — надо сдержать слово, данное в ответ на Обращение ЦК Компартии Грузии и Совета Министров Грузинской ССР, — дать Родине на 500 тонн листа больше первоначального обещания.

Сейчас славная армия абхазских чаеводов с новой силой борется за то, чтобы сдержать и это свое слово. Наша полная победа в битве за чай не вызывает сомнения. Нескончаемым потоком идет зеленое сырье на чайные фабрики, коллективам которых принадлежит немалая заслуга в том, что они вовремя принимали и быстро, своевременно перерабатывали сырье.

Чаеводы Абхазии горячо подхватили замечательный почин Наиры Гогатадзе. Их девизом в работе стало правило — не только перевыполнять нормы, но и ежедневно давать Родине больше листа, чем в тот же день прошлого года.

### Борьба продолжается

Чаеводы Терского района она и 1 сентября собрали и сдали на чайные фабрики 221 тонну сортового листа — на 44 тонны больше, чем за то же время в 1959 году.

Терские чаеводы гордятся прекрасными плодами своего самоотверженного труда. Они выполнили не только годовую план и первоначально взятое обязательство, но реализовали и дополнительное обязательство, принятое в ответ на Обращение ЦК КП Грузии и Совета Министров Грузинской ССР. 15 колхозов района из 18 с перевыполнением выполнили свои обязательства по сбору чайного листа.

На сборе особенно хороших показателей добились колхозники нашей сельхозартели — они собрали сверх обязательства больше десяти тонн сортового листа.

Передовые сборщицы чая Эро Даунашвили, Нина Гамезарашвили, Бабилана Чубаридзе и Талико Цхелишвили в три-четыре раза перевыполнили взятое обязательство.

Сейчас чаеводы продолжают борьбу за чай, стремясь до окончания сезона собрать и сдать на фабрики как можно больше сортового сырья.

**Ж. ЦХЕЛИШВИЛИ,**  
чаевод артели села Эцери Терского района.

Кому не известны имена героинь битвы за чай! Это Гули Авидза, Шура Джоня, Ляся Шоуа из Очамчирского района, Циала Колбая, Матрена Леонтьева, Шурик Саркисян из Гальского, Жужуна Челия, Гогоша Гаделия, Лолла Ихмардзе из Сухумского, Вера Арджения, Соня Сакания из нашего, Гудаутского, района и многие, многие другие.

В том, что республика перевыполняет обязательство, большая заслуга всех тружеников плантаций, собиравших лист и в жару, и в дождь, невзирая ни на что, — лишь бы дать государству больше сортового чайного сырья.

Успехи в работе во многом обусловлены широко развернувшимся социалистическим соревнованием сборщиц за лучшие показатели в работе. Рамки соревнования вышли за пределы Абхазии — друг с другом соревнуются не только абхазские чаеводы. Знатная сборщица из Очамчирского района Гули Авидза соревнуется с Героиней Социалистического Труда Маквалой Джинчардзе из Кобулетского района. Лично я вызвала на соревнование молодую сборщицу из хуцубанской артели торго же района Циалу Тхилашвили. Это со-

На этой диаграмме наш художник отобразил этапы борьбы чаеводов республики за взятие рубежей второго года семилетия. Чаеводы выполнили план — дали государству 138 тысяч тонн «зеленого золота», а затем перевыполнили и обязательство. Родина получила 146.000 тонн сортового чайного листа.



ревнование очень помогает в работе — ведь мы не только стремимся сделать больше, но и охотно делимся опытом.

В нынешнем году за мной закреплен полугектарный участок чайной плантации. Я уже собрала с него 6.700 килограммов сортового листа вместо 3.000 по плану. Думаю обязательно довести сбор листа до 7.000 килограммов. Это неплохой показатель, но, конечно, есть в Абхазии и лучшие результаты. Но ведь главное заключается в том, чтобы таких лучших результатов было побольше.

**А. АРДЗИНБА,**  
колхозница артели «Дурипш» Гудаутского района.

### Семимильным шагом

Поистине семимильными шагами идет семилетка по всей Советской стране. Хорошо сознавать, что в большой созидательной работе советских людей есть доля и твоего скромного труда. Такое именно чувство испытывают сейчас труженики нашего района, значительно перевыполнившие годовое задание по продаже государству мяса.

В минувшем году с момента организации зимовки скота правление колхозов и первичные партийные организации взяли твердый курс на то, чтобы во втором году семилетки значительно увеличить производство продуктов животноводства и особенно мяса.

На фермах развернулось социалистическое соревнование за перевыполнение плана производства мяса, молока, яиц. Важным стимулом в борьбе за изобилие явилась наша дружба — соревнование с колхозниками.

Сейчас труженики ферм под руководством партийных организаций ведут борьбу за то, чтобы закрепить первые успехи в битве за мясо. Государство уже получило от нас 1.150 тонн мяса, что составляет 132 процента годового плана. Но этого, конечно, недостаточно. Ведь республика бо-

рется за два годовых плана продажи мяса государству, и болонцы не останутся в стороне от этого важного дела.

Успехи хозяйств района позволяют сказать, что наши обязательства будут выполнены с честью. В колхозе имени Густавели села Сарачло, например, годовой план продажи мяса выполнен уже на 142 процента. В артели имени Сталина поселка Болниса государству продано 158 с лишним тонн вместо 122 по плану. Не отстают от названных и другие хозяйства нашего района.

Но главное — не успокаиваться на достигнутом. У нас есть все возможности сдержать свое слово, и их надо использовать максимально.

**Ш. КУТИДЗЕ,**  
первый секретарь Болнисского райкома КП Грузии.

**Мы будем равняться на вас**

**В** ЧЕРА, перед отъездом, мы с радостью узнали еще об одной большой трудовой победе наших грузинских братьев. Чаеводы Грузии выполнили свое обязательство по производству чайного листа.

От всей души поздравляю тружеников зеленых плантаций и желаю им новых успехов. В своей работе мы будем равняться на славных грузинских чаеводов, умеющих твердо держать свое слово.

**Е. АНДРЕЕВА,**  
Герой Социалистического Труда, председатель колхоза имени Коминтерна Мичуринского района Тамбовской области.

Когда в нынешнем году раздалась борьба за то, чтобы дать Родине 145 тысяч тонн чайного листа, Бесире Баджелидзе одной из первых в Аджарии взялся за участие в полгектара 7,5 тонны «зеленого золота». Каждый день, при любой погоде, работала Бесире на чайных плантациях. Ведь мларом говорят колхозники, что за чайным кустом надо ухаживать так, как за ребенком, и тогда труд окупится сторицей.

Еще в начале августа Бесире Баджелидзе одной из первых в артели выполнила годовое задание — собрала 4,5 тонны сырья. Но, чтобы выполнить обязательство, надо было собрать еще

пяти, а передовая колхозница, наращивая темпы, собрала в день по восемьдесят, девяносто, сто килограммов листа.

Несколько дней назад односельчане поздравили Бесире Баджелидзе с новой победой: она успешно реализовала и взятое обязательство — собрала 7,5 тонны чайного листа. В пересчете на гектар это составляет 15 тонн.

И в эти дни Бесире Баджелидзе не покидает плантации. Она не хочет потерять ни одного чайного листика.

На снимке: депутат Верховного Совета Грузинской ССР, знатный чаевод Аджарии Бесире Баджелидзе.

Фото В. Бабаия.

**15 тонн с гектара**

Замечательно потрудились молодежь района, собравшая 15 миллионов килограммов «зеленого золота».

Распространение опыта передовых сборщиц чайного листа дало замечательные плоды. На опыте передовиков выросли десятки молодых чаеводов. Во втором году семилетки прославились своими делами Наира Гогатадзе, Лейла Магулария, Мери Иоселиани, Роена Сиамашвили, Сулико Гоброндзе, Венера Тавдшвили, Изольда Кубусидзе, Гугули Гажония, Мери Тугуши.

Большую помощь на сборе чайного листа оказали нам рабочие и служащие предприятий и учреждений района, домохозяйки, учащиеся молодежь, трудящиеся из соседних районов.

О большом трудовом энтузиазме говорит и тот факт, что педагогическая средняя школа Чито Цквितिдзе попросила высадить ей в колхозе имени Чкалова села Экадия участок в 0,2 гектара, с которого она обязалась собрать 2.000 килограммов сырья и вызвала на соревнование всех педагогов района. Ее примеру последовало большинство учителей. Они собрали тысячи килограммов чайного листа.

Райком партии и первичные партийные организации на время сезона перенесли центр массово-политической работы на плантации, где реласалась судьба урожая. Силами 1.400 агитаторов регулярно проводились лекции, доклады, беседы. В отдельных колхозах и совхозах были организованы местные радиопередачи. Наглядная агитация в селах и на плантациях, лозунги и плакаты, доски показателей социалистического соревнования постоянно напоминали трудящимся о боевой задаче — выполнении семилетнего плана по чаю за пять лет, дать стране как можно больше «зеленого золота».

Хочу сказать и об успехах нашего звена, которое получило с каждого из четырех гектаров по 10.500 килограммов сырья. А я сама собрала с участка в полгектара 11.200 килограммов сортового листа.

Выполнив обязательство, трудящиеся района не довольствуются достигнутыми успехами. Родина продолжает получать ежедневно сотни тонн «зеленого золота».

**Татьяна ЧХАНДЗЕ,**  
звеньевая колхоза имени Орджоникидзе села Шрома Махарадзевского района, Герой Социалистического Труда.

**Гордимся вами**

**С** БОЛЬШОЙ радостью узнала я, что славные чаеводы нашей республики, взявшие высокое обязательство — собрать и продать государству во втором году семилетки 145 тысяч тонн сортового чайного листа, с честью его выполнили. От всего сердца поздравляю тружеников сельского хозяйства с этой большой производственной победой. Ваш успех — это успех всех нас. Мы, работницы Горьковского хлопчатобумажного комбината, гордимся вами и по вашему примеру с честью выполним наши социалистические обязательства.

**Елена ГЕГЕЛАШВИЛИ,**  
бригадир бригады сьемщиц прядильного цеха Горьковского хлопчатобумажного комбината, Герой Социалистического Труда.

С каждым годом чаеводы Грузии дают Родине все больше и больше сортового чайного листа. Вот и нынче они празднуют очередную трудовую победу — государство получило от них 146.000 тонн ценного сырья. Самоотверженный труд принес замечательные плоды — труженики плантаций не только выполнили план, но и перевыполнили свое обязательство.

Большая заслуга в этом принадлежит тем, кто не жалея сил трудился в любую погоду, стремясь дать как можно больше сортового чайного сырья. Немалый вклад в битву за чай внесла своей добросовестной работой гальские чаеводы. По плану они должны были собрать во втором году семилетки 11.740 тонн сырья. Вместо этого гальские чаеводы доставили на фабрику 12.345 тонн листа, перевыполнили свое обязательство. Продолжая собирать чай, они решили сбор до 12.500 тонн.

В Гальском районе немало прославленных чаеводов, соревнующихся между собой. Далеко за пределами района известны имена знатной сборщицы из колхоза имени Сталина села Чубуринджи Циала Колбая и работницы Ачигварского чайного совхоза Матрены Леонтьевой. Они соревнуются между собой уже давно, и их соревнование переросло в крепкую трудовую дружбу.

За Циалой Колбай в колхозе закреплен участок плантации размером в полгектара. По плану она должна была собрать со своего участка 4.500 килограммов сырья. Но не в характере Циалы довольствоваться планом. И Циала решила собрать со своего участка 9 тонн сортового чайного листа. Ее слово не расходится с делом — она уже получила 8 тонн сырья.

На снимке: Циала Колбая.  
Фото В. Стоярова. (Фотохроника ГрузТАГ).



На снимке: депутат Верховного Совета Грузинской ССР, знатный чаевод Аджарии Бесире Баджелидзе.

### НАШ ВКЛАД

Поистине неисчерпаемы в колхозах и совхозах республики, да и во всей стране, возможности увеличения производства мяса, молока, чая, винограда и других сельскохозяйственных продуктов.

Весьма поучительны для сельских тружеников пример чаеводов Грузии с честью выполнивших свое обязательство. Родина уже получила 146.000 тонн сортового чайного сырья, а битва за чай продолжается...

Примерно то же самое можно сказать и о животноводстве. Республика досрочно выполнила годовую план продажи мяса и притом с большим перевыполнением. Свою лепту в это дело внесли и животноводы Сигнахского района. Район в целом выполнил план значительно раньше установленного срока. А до конца года будут проданы еще десятки тонн мяса.

Растет в общем производстве мяса и удельный вес баранины. Заслуживает внимания примененный нами метод размножения овец. Уже третий раз мы добиваемся получения трех оковоз за два года. Об этом ведь раньше не думали и не мечтали. А сейчас у прославленного чабана Ивана Малащенко, с которым мы дружим и соревнуемся, много последователей. В нашей республике и у меня есть последователи. Чабаны в Сигнахском районе борются за то, чтобы от 15.000 овец получить за два года 45 тысяч ягнят.

Я вместе с членами руководимой мною бригады борюсь за осуществление взятого обязательства — получить и вырастить от каждой ста овецматок 390 ягнят, настричь на каждую овцематку 10,5 килограмма шерсти.

**Г. ЧАЛАБАШВИЛИ,**  
старший чабан колхоза имени Сталина села Дзвели Анага Сигнахского района.

**Слово студента**

**И** СКРЕННЕ рад вашим успехам, товарищи чаеводы! Для нас, молодежи, ваш труд и самоотверженность будут всегда служить примером.

Да, мы видели, как умеют работать грузинские чаеводы. Группа студентов нашего института выезжала в Чаленджикский чайный совхоз.

Я и мои товарищи горды и счастливы, что стали участниками великой битвы за чай.

**Д. ДЖАПАРИДЗЕ,**  
студент Зоотехнико-ветеринарного института.

### Грузия — страна душистого лаврового листа

Благородный лавр — красивое вечнозеленое дерево. Издавна венки из лавровых ветвей служат эмблемой славы. Из плодов лавра получают масло, используемое в медицине.

Но самое широкое применение лист этого дерева находит в кулинарии и в консервной промышленности как приправу.

Главным и почти единственным поставщиком лаврового листа в нашей стране является Грузия: колхозы Абхазской и Аджарской АССР, Зугдидского, Хобского, Ванского, Цхалтубского, Зестафонского и некоторых других районов.

На колхозников сельхозартелей, возделывающих благородный лавр, возложена весьма ответственная и вместе с тем почетная задача: давать с каждым годом все больше и больше продукции.

Колхозы республики особенно хороших успехов в заготовке лаврового листа добились в нынешнем году. Заготовлено из

урожая 1959-1960 года 1.100 тонн листа. Это на 214 тонны больше, чем было заготовлено на тот же период прошлого года. Колхозы Грузии не только выполнили годовую план заготовки лаврового листа, но и значительно перевыполнили свое обязательство.

Хобский район является ведущим по выращиванию благородного лавра. Колхозы района выполнили полтора годовых задания. Не очень отстают от них и хозяйства Зугдидского района. Значительно перевыполнили годовую план заготовку лаврового листа колхозы Абхазской АССР и Ванского района. Однако этим не могут похвастаться сельхозартели Цхалтубского и особенно Зестафонского районов, которые не справились с заданием.

Колхозы республики, возделывающие благородный лавр, имеют неограниченные возможности для увеличения производства листа. Задача состоит в том, чтобы заготовить из урожая 1960-1961 года значительно больше листа, чем в этом году.



Неподалеку от Кутанси расположен Гегульский овощно-молочный совхоз. Каждый день государство получает от этого хозяйства сотни килограммов молока. Здесь всегда стараются перевыполнить плановые задания. А что значит перевыполнить план? Это значит дать советским людям много продуктов животноводства, в частности молока, отгужку которого из Гегульского совхоза вы видите на верхнем снимке (фото М. Дзали-Фотохроника ГрузТАГ).

На диаграмме внизу показано, как наша республика во втором году семилетки резко увеличивает продажу государству мяса по сравнению с минувшим годом. Цифры в кружках — это тонны мяса, проданные государству к 1 сентября 1959 и 1960 гг.



Чаевод артели села Эцери Терского района Ж. Цхелишвили.





# МЕЖДУНАРОДНАЯ ЖИЗНЬ

## Происки колонизаторов в Конго встречают отпор

ЛОНДОН, 6 сентября. (ТАСС). Как сообщает корреспондент агентства Рейтер из Леопольдвилля, в опубликованном сегодня утром коммюнике правительства Конго, в частности, говорится:

«Касабуку призывает армию страны сложить оружие и не проводить реформы в армии прежде, чем она не пройдет подготовку. Правительство видит в этом стремлении Касабуку к тому, чтобы Конго было оккупировано иностранными войсками и войска национальной армии не смогли бы войти в Катангу, чтобы освободить своих угнетаемых братьев».

Касабуку, говорится далее в коммюнике, «сознательно нарушил конституцию и превратил полномочия, предоставленные ему парламентом, в инструмент для нарушения конституции». Таким образом, нарушив клятву, которую он торжественно принес перед правительством и обеими палатами, глава государства совершил акт государственной измены, вследствие чего он не может выполнять своих конституционных обязанностей».

В соответствии со статьей 33 конституции, предусматривающей, что если глава государства не способен выполнять свои функции, премьер-министр вместе с кабинетом может выполнять функции президента, а также должен созвать обе палаты парламента, правительство аннулировало, говорится в коммюнике, все полномочия, предоставленные Касабуку как главе государства, и объявило его низложенным.

В ответ на выдвинутые Касабуку обвинения в адрес правительства и лично премьер-министра Лумумбы в коммюнике указывается, что правительство лишь «защитает страну против грубой и несправедливой агрессии бельгийских войск». Призывом к армии сложить оружие, подчеркивается далее, Касабуку пытается открыть путь иностранному вмешательству. «Будучи твердо уверенным в доверии всей страны и в поддерж-

ке, оказанной ему Советом Безопасности и всеми государствами, выступающими за свободу и независимость», — говорится в коммюнике, — «законное правительство Конго заверяет международную общественность, что оно не поддаться усилию ради торжества справедливого дела».

В заключение коммюнике правительство Республики Конго выражает твердую уверенность в том, что «ни одно государство, и тем более Организация Объединенных Наций, не окажет поддержки или какой-либо помощи тем, кто хочет помешать правительству осуществлять его суверенитет над всей страной».

Как сообщает агентство Рейтер, сегодня премьер-министр Конго Лумумба заявил, что он направил послание специальному представителю ООН, призывая власти Организации Объединенных Наций «выполнять резолюции Совета Безопасности... Я просил их также продолжать свою миссию, начатую ими, и делать это в тесном и искреннем сотрудничестве с единственным законным центральным правительством, назначенным парламентом».

Информационные агентства сообщают, что ряд партий и общественных организаций страны выступают в поддержку законного правительства. Африканская партия солидарности — третья по численности партия в стране, возглавляемая заместителем премьер-министра Антуаном Гизеа, — заявила сегодня о своей поддержке правительства. Выступая по радио, министр по делам молодежи и спорта обратился с призывом к молодежи страны поддержать премьер-министра.

Корреспондент агентства Рейтер указывает, что по радио не было никаких выступлений в поддержку Касабуку, который находится в своей резиденции за пределами Леопольдвилля под охраной войск ООН.

ЛОНДОН, 6 сентября. (ТАСС). По сообщению агентства Рейтер, сегодня распоряжением представителя Юанейта в Конго закрыто радио Леопольдвилля. Как заявил представитель ООН, это решение принято «в интересах установления законности и порядка в стране».

НЬЮ-Йорк, 6 сентября. (ТАСС). Как передает корреспондент агентства Юанейта Пресс Интернейшнли Леопольдвилля, сегодня сторонники Касабуку пытались устроить демонстрацию вблизи резиденции премьер-министра Лумумбы. Конголезская полиция восстановила порядок.

## ВАШИНГТОН ОПЯТЬ ЗАСТИГНУТ ВРАСПЛОХ

ВАШИНГТОН, 6 сентября. (ТАСС). Сообщения телеграфных агентств о состоявшейся в Москве пресс-конференции двух бывших служащих американской разведки Б. Митчелла и В. Мартина явились сенсацией в Вашингтоне. Позднее издание ватингтонской газеты «Дейли ньюс» вышло под крупным заголовком: «Два исчезнувших сотрудника национальной безопасности США объявлены в России. Они приняли решение покинуть США».

Судя по сообщениям американских телеграфных агентств, официальный Вашингтон был застигнут врасплох сделанными на пресс-конференции Митчеллом и Мартином разоблачениями, особенно в части, касающейся шпионской деятельности США против своих собственных союзников.

Как передает агентство Юанейта Пресс Интернейшнли, министерство обороны и национальное агентство безопасности США отказались прокомментировать заявления Митчелла и Мартина.

Первые отклики на пресс-конференцию показывают, что правые кру-



Лидер советской гимнастической школы заслуженный мастер спорта Б. Шахлин одержал вчера еще одну замечательную победу. В упорном поединке с сильнейшим японским гимнастом Т. Оно 28-летний преподаватель из Киева сумел завоевать звание абсолютного чемпиона Олимпиады.

На снимке: Б. Шахлин выполняет вольные упражнения.

## Японский политический деятель о поездке в СССР

ТОКИО, 6 сентября. (ТАСС). Видный политический деятель Японии, бывший председатель Социалистической партии Мосабуро Судзюки, посетивший недавно Советский Союз, выступил со статьей в газете «Майнинт», в которой делится своими впечатлениями от поездки в СССР. «Самое сильное впечатление, — пишет, в частности, Судзюки, — на меня произвела радостное воодушевление советских людей, их твердая вера в еще лучшее будущее, горячее стремление советского народа к миру». Судзюки подчеркивает, что он полностью солидарен с мнением тех, кто считает, что «премьер-министр Хрущев прежде всего заботится об улучшении жизни народа и желает миру».

## ЧРЕЗВЫЧАЙНОЕ ПОЛОЖЕНИЕ В САЛЬВАДОРЕ

НЬЮ-Йорк, 6 сентября. (ТАСС). По сообщению иностранных информационных агентств из Сан-Сальвадора, президент Сальвадора Хосе-Мария Лемус подписал декрет о введении чрезвычайного положения в стране сроком на 30 дней. Распространение чрезвычайного положения преследует цели обеспечения безопасности населения после столкновения между полицией и студентами университета.

В сообщении отмечается, что в конце прошлого месяца полиция произвела многочисленные аресты среди участников демонстрации, организованной студентами в поддержку кубинской революции.

## Заявление ЦК Французской компартии

ПАРИЖ, 7 сентября. (ТАСС). Вчера вечером в пригороде Парижа Сен-Дени закончил свою работу пленум ЦК Французской коммунистической партии.

Пленум единодушно одобрил заявление относительно политики де Голля в связи с устроенной им вчера пресс-конференцией.

Отметив, что пресс-конференция генерала де Голля «подтверждает реакционный характер его политики и «вызывает разочарование и беспокойство во всей стране», пленум ЦК ФКП указывает в заявлении, что де Голль «упорствует в своем отказе от переговоров с представителями борющегося алжирского народа» и что он «придерживается, таким образом, позиции, которая уже привела к срыву переговоров в Мелне» о заключении мира в Алжире.

«Де Голль пытается дискредитировать Организацию Объединенных Наций», — говорится в заявлении. — Он заранее отвергает всякое решение, которое она могла бы принять по алжирской проблеме... Эта позиция в отношении Об-

единенных Наций сочетается с поддержкой, оказанной бельгийским колониалистам в Конго.

В действительности заявления главы государства ведут к продолжению войны до победного конца и к расширению пропасти между Францией и Алжиром. Только переговоры, касающиеся одновременного прекращения огня и честных гарантий права на самоопределение, могут позволить добиться прекращения огня, восстановить мир и создать условия, чтобы между Францией и Алжиром установились совершенно новые отношения, основанные на свободном согласии, равноправии и взаимной выгоде».

Касаюсь внешней политики де Голля, пленум ЦК ФКП подчеркивает, что он «подтверждает свою приверженность атлантическому союзу, свою оппозицию разоружению».

В заявлении разоблачается политика поддержки перевооружения Германии под руководством нацистских генералов, «вопреки национальным интересам и интересам безопасности Франции, как это доказывают уроки истории».

«Тогда как народы мира и особенно народы Европы встревожены недавними территориальными притязаниями и требованиями об атомном вооружении, выдвинутыми западногерманскими ревизионистами, заявляет ЦК ФКП, де Голль обошел молчанием эту серьезную проблему, он умалчал также о первоочередном вопросе о границе по Одере — Нейсе, но выступил с новыми антисоветскими нападениями».

Подвергнув критике позицию Франции в вопросе о разоружении, а также политику создания собственной «атомной ударной силы», пленум ЦК ФКП отмечает, что глава французского государства умалчал во время своей пресс-конференции об экономическом положении, о дороговизне жизни, о налогах и падении покупательной способности трудящихся.

В заявлении подчеркивается в заключение, что только борьба народных масс может привести во всех областях к изменениям, которых они желают.

## Надежный бастион великого лагеря социализма

ОКОНЧАНИЕ.

Ярким показателем формирования нового человека является развивающаяся в нашей стране культурная революция. В процессе ее осуществления миллионы трудящихся становятся активными творцами культурных ценностей.

Мы осуществляем также серьезную перестройку системы образования. Используя советский опыт, мы вводим в наших школах политическое обучение, занятия в школах совмещаем с производственным обучением.

Одновременно с деятельностью, направленной на дальнейшее развитие производительных сил, мы решаем важные проблемы дальнейшего общественного развития, вытекающие из принципов марксизма-ленинизма, из богатейшего опыта социалистического и коммунистического строительства в Советском Союзе.

В 1956 году наша партия, воодушевленная историческими решениями XX съезда Коммунистической партии Советского Союза, на своей общесоюзной конференции и в 1958 году на XI съезде выдвинула как важнейшую политическую задачу привлечение трудящихся к более активному участию в хозяйственном и государственном управлении.

В 1958 году в целях повышения прав предприятий и национальных комитетов, а также приближения управления к производству мы ввели новую систему управления планированием и финансированием на предприятиях и в национальных комитетах. Нами введены новые

формы личной и общественной заинтересованности в развитии производства. Материальная заинтересованность трудящихся должна быть тесно связана с развитием моральных стимулов к общественно полезному труду.

Эта политика нашей партии активно поддерживается миллионами трудящихся и ведет к дальнейшему укреплению морально-политического единства народа. У нас появились новые формы участия трудящихся в управлении народным хозяйством. По всем важнейшим государственным вопросам наша партия советуется с народом. Рабочие и колхозники участвуют в обсуждении планов экономического развития страны, вносят свои предложения, направленные на повышение темпов производства, осуществляют широкий контроль над правильным использованием народных средств. Все более широкое развитие получают у нас формы социалистического соревнования, как товарищеское сотрудничество и взаимомощь.

Ненасыщаемым и вдохновляющим источником активности нашего народа является Советский Союз, прокладывающий дорогу всему человечеству к коммунизму. По примеру советских бригад коммунистического труда в Чехословакии уже работают четырнадцать тысяч коллективов, в которых сто шестьдесят тысяч трудящихся борются за звание бригад социалистического труда.

В деле привлечения трудящихся к активной роли в управлении все большую роль играют профсоюзные и другие общественные организации. Профсоюзы при уча-

стии широких масс трудящихся уже осуществляют многие функции государственного управления, например, в области здравоохранения, социального обеспечения, организации отдыха, спорта, воспитания кадров, строительства культурно-бытовых учреждений, судопроизводства и т. д.

Введенное у нас новое административное деление создано таким образом, чтобы оно соответствовало перспективам экономического развития каждого данного района.

Перестройка наших национальных комитетов ведет к дальнейшему расширению социалистической демократии, к расширению прав районных и сельских национальных комитетов. Одновременно с исполнением функций государственных органов управления национальные комитеты берут на себя функции непосредственного руководства важнейшими участками народного хозяйства и культурного строительства, и, таким образом, их ответственность за всю хозяйственную и культурную жизнь все более возрастает. Значительно возрастает роль пленарных заседаний советов и комиссий национальных комитетов, а также каждого депутата в отдельности.

Как указал первый секретарь ЦК КПЧ, президент Чехословацкой Республики А. Новотный на апрельском пленуме ЦК партии, все основные задачи перехода от капитализма к социализму в Чехословакии решены. Во всех отраслях народного хозяйства одержали победу и укрепились новые, социалистические, производственные отношения. В результате этого изменился и классовый состав общества, в котором ликвидирован класс эксплуататоров.

Эти разительные перемены, происшедшие в нашей стране за 15 лет, нашли свое отражение в новой

конституции, которая 11 июля после всенародного обсуждения была единогласно принята Национальным собранием Чехословакии.

Проект новой, социалистической, конституции был представлен Национальному собранию президентом республики А. Новотным по поручению общесоюзной конференции Коммунистической партии. Компартия Чехословакии, представляя Национальному собранию проект новой конституции, выступала в качестве представительницы Национального фронта, как руководящая сила народа, воплощающая его мудрость и выражающая его интересы.

А. Новотный в своем выступлении на сессии Национального собрания указал, что Коммунистическая партия добилась своей руководящей роли последовательным и упорным трудом для народа, непоколебимо руководствуясь при этом учением марксизма-ленинизма.

Победа социализма в Чехословакии вызвала желание трудящихся воплотить этот исторический факт в самом названии республики. В соответствии с новой конституцией Чехословакия называется ныне Чехословацкой Социалистической Республикой.

Исторические завоевания, которых добился наш народ под руководством Коммунистической партии и при братской помощи Советского Союза за 15 лет народной власти, дают уверенность в том, что и в дальнейшем мы будем успешно решать проблемы нашей национальной экономики, братского сотрудничества чешского и словацкого народов и нового значительного повышения материального и культурного уровня трудящихся.

Наша республика всегда будет надежным бастионом великого лагеря социализма.

# ОЛИМПИЙСКИЕ ИГРЫ

РИМ 25 VIII — 11 IX

## В последний час МЕЛЬБУРНСКИЙ УСПЕХ ПОВТОРЕН

Советские спортсмены Т. Пинегин и Ф. Шутков на яхте «Торнадо» завоевали золотую медаль в парусных гонках в классе «звездный». После шестой гонки, независимо от результатов последней, седьмой гонки, которая состоялась вчера, яхтсмены Советского Союза стали незастыжими.

Независимо от результатов седьмой гонки команда США завоевала золотую медаль в парусных гонках в классе 5.5 метра. Датчанин П. Эльстрем был первым в классе «фини». Советский спортсмен А. Чуалов занял в этом виде второе место.

Всеобщий интерес вызвали вчера соревнования по спортивной гимнастике. Мужчины выполняли упражнения произвольной программы. Советские гимнасты начали выступления с параллельных брусьев. Лучшую оценку в нашей команде получил Б. Шахлин — 9,7 балла. Результаты остальных участников команды не превышали 9,3 балла. На переключении Б. Шахлин вновь получает самую высокую оценку — 9,75 балла. Отлично выступил советский гимнаст и на остальных снарядах. В итоге он набрал наивысшую сумму баллов и завоевал золотую медаль чемпиона XVII Олимпийских игр. Серебряной медалью удостоился японец Т. Оно. Интересно отметить, что с таким же успехом закончилась состязания гимнастов и на прошлых Олимпийских играх в Мельбурне. И там Б. Шахлин, идущий после обязательной программы на втором месте, сумел к концу состязаний опередить японского гимнаста.

Третье место и бронзовую медаль завоевал Ю. Титов (СССР). В командном зачете первое место заняли гимнасты Японии. Команда Советского Союза вышла на второе место.

26-летняя студентка из Днепрпетровска Л. Шевцова выиграла фи-

нальный забег на 800 метров, повторив мировой рекорд, принадлежащий ей же, — 2 минуты 04,3 секунды.

В одном из предварительных забегов эстафеты 4x100 метров американские спортсменки установили новый мировой рекорд — 44,4 секунды. Команда СССР заняла в забеге второе место — 45 секунд. Третьей финишировала команда Польши.

В другом забеге первые три места заняли спортсменки Великобритании, Объединенной германской команды и Италии.

Легкоатлетки всех этих шести стран получили право стартовать в финале.

В борьбу вступили штангисты. В легчайшем весе первое место занял американец Ч. Винчи. В сумме трехборья он повторил мировой рекорд, принадлежавший В. Стргову, — 345 килограммов. Советская команда в этой весовой категории не выставила участника.



На снимке: Т. Пинегин (справа) и Ф. Шутков во время состязаний. Фотохроника ТАСС.

## После двенадцати дней

Олимпиада близится к концу. Большим количеством золотых, серебряных и бронзовых медалей уже разыграно. Украшает теперь грудь сильнейших в мире спортсменов. Не решим еще окончательный спор лишь баскетболисты, гимнасты, штангисты, коньки.

Американские спортсмены опередили советских по числу золотых медалей, но в командном зачете и по количеству призовых мест советские спортсмены продолжают уверенно лидировать.

В приводимой ниже таблице мы внесли результаты по вольной борьбе и по шлагу, поскольку окончательные итоги по этим видам еще не подведены.

Страны	Зол.	Серебр.	Бронз.	Очки
СССР	22	14	16	350,5
США	23	13	13	311,5
Объединенная германская команда	8	15	7	202,5
Италия	10	7	5	142
Австралия	6	6	5	108
Венгрия	4	7	4	104

## С ОЛИМПИСКИМ РЕКОРДОМ

В состязаниях десятиборье первое место занял американец Р. Дьюсон, установивший новый олимпийский рекорд — 8.392 очка. В. Кузнецов завоевал бронзовую медаль (7.809 очков). Другой советский десятиборец Ю. Кутенко вышел на четвертое место (7.567 очков). Тбилиец Ю. Дьячков не попал в десятку сильнейших.

В классификационных соревнованиях метателя диска новый олимпийский рекорд установил А. Ортур (СССР) — 58,48 метра. Советские дискотолы В. Трусов и К. Буханцев показали соответственно 54,31 и 53,08 метра и завоевали право участвовать в финале.

## ЛИДИРУЕТ П. АСТАХОВА

В соревнованиях гимнасток по обязательной программе команда СССР уверенно занимает первое место с общим результатом 190,695 балла. На втором месте команда Чехословакия — 186,395 балла. Женская команда Японии, занимающая третье место, имеет 185,295 балла.

Лучшего результата в личном зачете среди советских гимнасток добилась Полина Астахова, имеющая по-

## ТОЛЬКО СЕРЕБРЯНЫЕ И БРОНЗОВЫЕ МЕДАЛИ

В финальных схватках по вольной борьбе наибольших успехов добились турецкие борцы. Они завоевали 4 золотые, 3 серебряные и 2 бронзовые медали.

Борцы Соединенных Штатов завоевали 3 золотые медали, Объединенная германская команда — 1 золотую медаль.

## НА ФУТБОЛЬНЫХ ПОЛЯХ И ФЕХТОВАЛЬНЫХ ДОРОЖКАХ

О первом финалисте, который определится в результате жеребьевки, мы уже сообщали. Команда Югославии получила право бороться за золотую медаль чемпиона Олимпиады по футболу.

Кто станет вторым финалистом, должна была решить встреча команд Венгрии и Дании. Вопреки прогнозам датчане одержали победу со счетом 2:0.

Финальный матч между югославскими и датскими футболистами состоялся 10 сентября.

Закончились личные соревнования шпажистов. Золотую медаль чемпионом в этом виде фехтования завоевал итальянец Д. Дельфино. Второе место занял Д. Джей (Англия), третье — Б. Хабаров (СССР).

8 сентября, в 7 часов вечера, в клубе издательства ЦК Компартии Грузии (ул. Ленина, 14) состоится собрание журналистов города Тбилиси, посвященное Международному дню солидарности журналистов.

В заключение будет показан новый кинофильм.

ПРАВЛЕНИЕ СОЮЗА ЖУРНАЛИСТОВ ГРУЗИИ.

Зам. редактора Ю. ХОМЕРИКИ.

**МОСКОВСКИЙ ЦЫГАНСКИЙ ТЕАТР «РОМАН»**

**ГАСТРОЛИ**

в помещении Летнего театра Грузофильмония (пр. Пехлянова, 123)

8 сентября И. Ром-Лебелев

9 сентября Эда Сигантэя

**СЕМЬЯ ЦЫГАН**

Начало спектаклей в 8 часов вечера.

**В ГОРОДЕ ТБИЛИСИ**

с 1 по 5 октября 1960 года

**ПРОВОДИТСЯ ОПТОВАЯ ТОРГОВАЯ ЯРМАРКА**

по купле и продаже товаров

Для участия в ярмарке приглашены государственные и кооперативные оптовые и розничные торговые организации и производственные предприятия всех систем Союза ССР.

В широком ассортименте будут представлены к продаже промышленные и продовольственные товары.

За всеми справками обращаться в Грузторгпосредконтора — г. Тбилиси, пр. Пехлянова, 67, тел. 3-05-66, доп. 03, телеграфно: г. Тбилиси, «Грузторгпосредконтора».

**РАДИО**

**ПРОГРАММА ПЕРЕДАЧ НА 9 СЕНТЯБРЯ**

**ПО ПЕРВОЙ ПРОГРАММЕ**

06.30 — концерт из произведений Бизе; 09.20 — концерт болгарской музыки; 11.00 — по страницам газеты «Юрии Ленинские»; 11.15 — трансляция из Москвы; 12.15 — Д. Чехов. «Фортелянский концерт»; 12.45 — ария из оперы; 17.30 — репортаж о футбольном матче с тбилисского стадиона «Буревестник» между командами «Динамо» (Тбилиси) и «Спартак» (Ереван) (в антракте легкая музыка); 19.45 — передача на цикл «К сорочкой годовщины Советской Грузии»; 20.20 — камерные произведения Римского-Корсакова; 21.15 — передача для слушателей радиоуниверситета культуры. Концерт-лекция «Грузинская народная музыка» (передача первая); 22.15 — литературная передача; 22.45 — концерт И. Колдовского.

**ПО ВТОРОЙ ПРОГРАММЕ**

21.00 — отрывки из оперы Хренникова «В бурю»; 21.45 — беседа; 22.00 — концерт.

**КИНО**

**СЕГОДНЯ НА ЭКРАНАХ**

В кинотеатре имени Руставели «Октябрь» — фестиваль кинофильмов Объединенной Арабской Республики: «Амри» (в зм.м. театре), «Сакрательво» (Биллель зал), «Гаванхули», в клубе; И. Пехлянова (в зм.м. театре), И. Чавчавадзе — «Командир отрядов» (Амриран) (в зм.м. театре), «Исла» (в зм.м. театре), «Человек тысячи лиц» (Диаубе) (в зм.м. театре), в саду филармонии — «Малчик с пальчик»; «Исла» (в зм.м. театре) — «Фандари любви»; «Спартак»; «Сакрательво» (Красный зал); «Кабеге», в парке культуры и отдыха имени Орджоникидзе, в Доме культуры имени Горького (в зм.м. театре) — «Арбетта идет на войну»; «Тбилиси» в клубе имени Кирова — «Банковский билет» (миллион фунтов стерлингов); «Комсомолец» — «Дон Жуан»; «Имени 26 комиссаров (первый зал)»; «Имени 26 комиссаров (второй зал)»; «Колхид» (в зм.м. театре), «Танамизм» (в зм.м. театре); «Садом» (в зм.м. театре); «Держак девчонок»; в клубе имени И. Чавчавадзе (в зм.м. театре) — «Перед заходом солнца»; в Доме культуры имени Горького (в зм.м. театре), в парке культуры и отдыха имени Сталина — «Ребята с Канонерского».

Т. Л., В. С., Н. В. Хубулава выйдут от смерти Серванто Алексеевича Маргелашвили.

Вынос 8 сентября, в 5 час. веч. из кв. — ул. Дзидзелава, 28.